



Sopot, dnia 06 marca 2025 r.

WYJAŚNIENIA

Dot. postępowania na dostawę podwodnych czujników do rejestracji pCO₂ – II dla Instytutu Oceanologii Polskiej Akademii Nauk (postępowanie nr IO/ZN/6/2025)

Zamawiający – Instytut Oceanologii Polskiej Akademii Nauk – udziela wyjaśnień w odpowiedzi na następujące pytanie Wykonawcy, które wpłynęło do Zamawiającego w dniu 05 marca 2025 r. w postępowaniu na **dostawę podwodnych czujników do rejestracji pCO₂ – II** dla Instytutu Oceanologii Polskiej Akademii Nauk (postępowanie nr IO/ZN/6/2025):

Pytanie

„(...) jakie daty umieścić w wyróżnionej części? Czy jest to data podpisu do określonego czasu?” (tłumaczenie IOPAN)

(wiadomość oryginalna: „(...) what dates would I put into the highlighted part? Is it the date of signature until a certain time?”)

§ 2

- The subject of the contract is **the delivery of four submersible sensors for pCO₂ recording** for the Institute of Oceanology of the Polish Academy of Sciences in accordance with the submitted bid of (date) and the Contract Notice in the area of science dated to with appendices (hereinafter referred to as ‘the Contract Notice’), being an integral part hereof.
- Under the contract the Contractor is obligated to transfer ownership of the subject of the contract and hand over the subject of the contract and the Contracting Authority is obligated to collect the subject of the contract and to pay the Contractor the price (the remuneration set in § 4 section 1 of the contract).
- Description of requirements and technical specification:
 - 1) measurement ranges: 0 – 2000 µatm;
 - 2) detector: Non-Dispersive Infrared (NDIR);
 - 3) internal data recording;
 - 4) resolution: 0.1% of maximum range;
 - 5) power consumption: max 0.45 W (max 35 mA @ 12 V);
 - 6) equilibration: max 3 minutes;
 - 7) warm up time: max 3 minutes;
 - 8) sample rate: at least every 2 seconds;
 - 9) detector accuracy ±3% (of maximum range);
 - 10) submersible to 600 m;

(cytowany fragment umowy w polskiej wersji językowej):

„§ 2

1. Przedmiotem niniejszej umowy jest **dostawa czterech podwodnych czujników do rejestracji pCO₂** dla Instytutu Oceanologii Polskiej Akademii Nauk, zgodnie z ofertą Wykonawcy z dnia i Ogłoszeniem o zamówieniu z dziedziny nauki z dnia wraz z załącznikami (zwanym w dalszej części „Ogłoszeniem”), stanowiącymi integralną część niniejszej umowy.
2. W ramach przedmiotowej umowy Wykonawca zobowiązany jest przenieść na Zamawiającego własność przedmiotu umowy i wydać mu rzecz, a Zamawiający przedmiot zamówienia odebrać i zapłacić Wykonawcy cenę (wynagrodzenie, o którym mowa w § 4 ust. 1 niniejszej umowy).
3. Szczegółowe parametry przedmiotu zamówienia:
 - 1) zakresy pomiarowe: 0 – 2000 µatm;
 - 2) detektor: niedispersyjna podczerwień (nDir);

- 3) zapis uzyskanych pomiarów na wewnętrznej pamięci;
- 4) rozdzielczość: 0.1% z zakresie całkowitym;
- 5) pobór mocy: 0.45 W (maksimum 35 mA @ 12 V);
- 6) czas stabilizacji detektora: maksimum 3 minuty;
- 7) czas gotowości instrumentu od momentu włączenia: maksimum 3 minuty;
- 8) częstotliwość rejestrowania odczytów: przynajmniej co 2 sekundy;
- 9) dokładność detektora w pełnej skali $\pm 3\%$;
- 10) zanurzalny do 600 m;”.)

Odpowiedź

Zamawiający wskazuje, że Załącznik nr 3 do Ogłoszenia stanowi jedynie projekt umowy, którego Wykonawca nie musi złożyć wraz z ofertą. Wykonawca nie wypełnia zatem pustych pól widniejących w powyższym pliku. Załącznik nr 3 zostanie wypełniony przez Zamawiającego przed podpisaniem umowy z Wykonawcą, którego oferta zostanie wybrana jako najkorzystniejsza. Wyróżniony w zacytowanym pytaniu fragment projektu umowy zostanie uzupełniony poprzez wpisanie daty wybranej oferty oraz daty opublikowania Ogłoszenia na stronie BIP Zamawiającego (w przedmiotowym postępowaniu 05.03.2025 r.).